

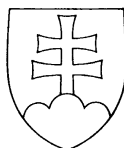
SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Košice

Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 813-14201/2014/Mer,Val/570970106/ZK18

Košice 13.05.2014



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon č. 39/2013 Z. z. o IPKZ“) a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3, § 3 ods. 3 písm. c) bod 7, § 3 ods. 3 písm. f) bod 1 a 4, § 3 ods. 4 a § 20 ods. 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a podľa § 82 ods. 1 a 5 stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

mení a dopĺňa

integrované povolenie

vydané rozhodnutím IŽP č. 2372-4889/2007/Haj/570970106 zo dňa 15.02.2007 zmenené IŽP Košice rozhodnutiami č. 4265-25690/2007/Wit/570970106/Z1 zo dňa 01.08.2007, č. 4268-26355/2007/Wit/570970106/Z2 zo dňa 01.08.2007, č. 5880-30708/Wit/570970106/Z3 zo dňa 19.09.2007, č. 8457-37103/2007/Haj/570970106/Z4 zo dňa 15.11.2007, č. 7392-39152/2007/Haj/570970106/Z6 zo dňa 10.12.2007, č. 765-1941/2008/Wit/570970106/Z5 zo dňa 30.01.2008, č. 3858-8485/2008/Haj/570970106/Z7 zo dňa 06.03.2008, č. 4915-15484/2008 /Haj/570970106/Z8 zo dňa 07.05.2008, č. 4797-18106/2008/Wit/570970106/Z9 zo dňa 25.05.2008, č. 9319-40214/2008/Haj/570970106/Z10 zo dňa 04.12.2008, č. 607-4754/2009 /Haj/570970106/Z11 zo dňa 11.02.2009, č. 4472-15591/ 2009/Wit/570970106/Z12 zo dňa 15.05.2009, č. 5163-15540/2009/Haj/570970106/Z13 zo dňa 19.05.2010, č. 4577-12224/2010/Haj/570970106/Z14 zo dňa 26.04.2010, č. 5847-17676/ 2010/Haj/570970106/Z15 zo dňa 21.06.2010, č. 798-8011/2012/Mer,Haj/570970106/Z16 zo dňa 28.03.2012 a č. 4786-22524/2013/Pal/570970106/Z17 zo dňa 26.08.2013 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

„CHEMOSVIT FOLIE, a.s. - Potlačové prevádzky“
Štúrova 101, 059 21 Svit
okres: Poprad

prevádzkovateľovi:

obchodné meno: **CHEMOSVIT FOLIE, a.s.**
sídlo: **Štúrova 101, 059 21 Svit**
IČO: **31 719 724**

Predmetom zmeny integrovaného povolenia činností prevádzky je podľa § 3 ods. 3 a § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ:

a) v oblasti povrchových a podzemných vôd:

- udelenie súhlasu na zmenu činnosti na ktoré nie je potrebné povolenie, ktoré však môžu ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ podľa § 3 ods. 3 písm. f) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

c) kolaudačné rozhodnutie na užívanie stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ podľa § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Integrované povolenie pre prevádzku sa mení a dopĺňa nasledovne:

I. Povoľuje užívanie stavby

„OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“

umiestnenej na pozemkoch parc. č. **13/82 a 13/35**, v jestvujúcich stavbách súpis. č. **738 a 826**, v katastrálnom území **Svit**, na účely potlače fóliových materiálov hlbkotlačovým strojom HELIOSTAR SL,

stavebníkovi:

obchodné meno: **CHEMOSVIT FOLIE, a.s.**
sídlo: **Štúrova 101, 059 21 Svit**
IČO: **31 719 724**

Týmto rozhodnutím sa povoľuje užívanie stavby **„OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“** v nasledovnom rozsahu stavebných objektov a prevádzkových súborov:

Stavebné objekty:

SO 02 Obj. 35.01 Hala hlbkotlače – úpravy
SO 03 Obj. 35.03 Západný prístavok úpravy

Prevádzkové súbory:

- PS 01 Hĺbkotlač
- PS 02 Likvidácia exhalátov
- PS 03 Umývanie farebníkov a destilácia
- PS 04 Montovanie vozíkov
- PS 05 Rozvod chladiacej vody
- PS 06 Skladovanie a manipulácia s materiálom
- PS 07 Rozvod termooleja
- PS 08 Vzduchotechnika
- PS 09 Stabilné hasiace zariadenie CO₂

Podmienky pre užívanie stavby **„OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLĚBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“** podľa § 82 ods. 4 stavebného zákona:

1. Prevádzkovateľ - stavebník je povinný pri užívaní stavby dodržiavať všetky hygienické, bezpečnostné, protipožiarne predpisy, predpisy na ochranu životného prostredia a podmienky uvedené v rozhodnutí IŽP Košice č. 2372-4889/2007/Haj/570970106 zo dňa 15.02.2007 v znení platných zmien.
2. Prevádzkovateľ - stavebník je povinný podľa záväzného stanoviska Inšpektorátu práce Prešov č. IPV-56-27-2.2/ZS-C22-13, S10128/23471/13 zo dňa 18.12.2013 nižšie uvedené nedostatky odstrániť v lehote najneskôr do 3 dní od nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia a následne oznámiť ich odstránenie na Inšpektorát práce Prešov do 5 dní po ich odstránení:
 - a) na kolaudovanom zariadení svorky pospojovania označiť značkou „5019“ v súlade s § 13 ods. 6 zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 124/2006 Z. z.“) – bezpečnostné značenia (objekt 0613),
 - b) na expanznej nádobe (objem 50 l) zabezpečiť vykonanie opakovanej vonkajšej prehliadky po roku prevádzky v súlade s § 13 ods. 3 zákona č. 124/2006 Z. z. – VTZ TZ – preventívne činnosti (objekt 0707).
3. Prevádzkovateľ – stavebník ako pôvodca odpadu je povinný podľa vyjadrenia Okresného úradu Poprad, odboru starostlivosti o životné prostredie, ŠSOH, č. OU-PP-OSZP-2014/00088/02-KJ zo dňa 09.01.2014 zabezpečiť vykonanie analýzy odpadu kat. č. 08 03 13 v akreditovanom laboratóriu v rozsahu určenom prevádzkovým poriadkom konkrétneho zariadenia, v ktorom sa bude tento odpad zhodnocovať resp. zneškodňovať. Prevádzkovateľovi – stavebníkovi sa nepovoľuje zneškodnenie odpadu kat. č. 08 03 13 činnosťou D1.
4. Prevádzkovateľ – stavebník je povinný v lehote do 30 dní odo dňa doručenia písomného oznámenia o určení správneho orgánu príslušného na udelenie súhlasu na užívanie zdroja znečisťovania ovzdušia po uskutočnení stavby **„OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLĚBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“**, požiadať určený správny orgán o udelenie súhlasu na užívanie zdroja znečisťovania ovzdušia po vykonaných zmenách.

II. Integrované povolenie pre prevádzku sa mení a dopĺňa nasledovne:

1) V časti **I. Údaje o prevádzke, B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, 2. Skladovanie a zaobchádzanie so škodlivými látkami**, sa ruší tabuľka **2.2 Sklad riedidiel** a nahrádza touto novou tabuľkou:

2.2 Sklad riedidiel

Miesto skladovania	Škodlivé látky	Skladovacia kapacita	Typ nádrže	Zabezpečenie ochrany životného prostredia
objekt č. 27b sklad riedidiel	etanol, etylacetát	3 x 32 m ³ 2 x 50 m ³	dvojplášťové nádrže	záchytná vaňa s izoláciou a s chemicky odolnou stierkou

2) V časti **I. Údaje o prevádzke, B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, 2. Skladovanie a zaobchádzanie so škodlivými látkami**, sa ruší tabuľka **2.4 Prevádzkové nádrže** a nahrádza touto novou tabuľkou:

2.4 Prevádzkové nádrže

Miesto skladovania	Škodlivé látky	Skladovacia kapacita	Typ nádrže	Zabezpečenie ochrany životného prostredia
objekt č. 34 I. posch.	etanol, etylacetát	3 x 1 000 l 1 x 250 l	jednoplášťová	záchytná vaňa s izoláciou a s chemicky odolnou stierkou
objekt č. 34a DMZ	farby, pojidlá, riedidlá	12 x 1 000 l 11 x 1 200 l 12 x 750 l 2 x 500 l	jednoplášťové	záchytná vaňa - nerezová podlaha
objekt č. 35 sklad	pojidló	2 x 2 500 l	jednoplášťová	záchytná vaňa s izoláciou a s chem. odolnou stierkou
objekt č. 35, destilácia, umývanie farebníkov	etanol, etylacetát	2 x 2 000 l 2 x 2 000 l	jednoplášťové	záchytná vaňa - nerezová podlaha
objekt č. 36	etylacetát	750 l	jednoplášťová	záchytná vaňa - nerezová podlaha
objekt č. 44 DMZ	etanol, etylacetát, farby	8 x 1 250 l	jednoplášťové	záchytná vaňa vytvorená prehĺbením podlahy olemovaná nerezovým plechom
		10 x 600 l		
		2 x 2 000 l		
objekt č. 44, destilácia	etanol, etylacetát	2 x 1 000 l 2 x 2 000 l	jednoplášťové	záchytná vaňa nerezová podlaha

3) V časti **I. Údaje o prevádzke, B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, 2. Skladovanie a zaobchádzanie so škodlivými látkami**, sa ruší tabuľka **2.5 Skladovanie farieb, lakov a riedidiel** a nahrádza touto novou tabuľkou:

2.5 Skladovanie farieb, lakov a riedidiel

Miesto zaobchádzania	Typ obalov	Škodlivé látky	Zabezpečenie ochrany ŽP
sklad farieb, lakov, DMZ objekt č. 34 a č. 35	prepravné kanvy 25 a 50 kg, prepravné kontajnery o objeme 500 l a 1000 l oceľové sudy 200 l	farby, riedidlá, lepidlo maximálne 2 x 7 000 l	záchytné vane vytvorené prehĺbením podlahy s izoláciou a s chemicky odolnou stierkou
sklad zvyškových farieb a lakov, objekt č. 35	prepravné kanvy 25 a 50 kg oceľové sudy 200 l	farby maximálne 7 000 l	záchytná vaňa vytvorená prehĺbením podlahy s izoláciou a s chemicky odolnou stierkou
sklad zvyškových farieb a lakov, DMZ objekt č. 44	prepravné kanvy 25 a 50 kg , oceľové sudy 200 l	farby maximálne 7 000 l	záchytná vaňa vytvorená prehĺbením podlahy s izoláciou a s chemicky odolnou stierkou
objekt č. 92c sklad farieb	farby, laky, lepidlá prepravné kanvy 10, 25 a 50 kg, oceľové sudy 200 l, prepravné kontajnery o objeme 1000 l	1 x max. 12 t 6 x max. 40 t spolu max. 252 t	záchytná vaňa vytvorená prehĺbením podlahy s izoláciou a s chemicky odolnou stierkou

4) Časť **I. Údaje o prevádzke, B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, 2. Skladovanie a zaobchádzanie so škodlivými látkami** sa dopĺňa novou tabuľkou **2.6 Potrubné rozvody**.

2.6 Potrubné rozvody

Umiestnenie	Dpravovaná škodlivá látka	Dĺžka potrubia v (m)	Technický opis
obj. 21a – stáčanie obj. 27b – skladovanie	Etylacetát Etanol	390 390	Potrubie je uložené na jestvujúcich potrubných mostoch. Ponad komunikácie je potrubie uložené v chráničke. Potrubie je z nerezú ϕ 57 x 3 mm. Potrubie je vyspádované k nádržiam
obj. 27b – skladovanie obj. 36 – kašírovanie	Etylacetát	105	Potrubie je uložené na jestvujúcich potrubných mostoch. Ponad komunikácie je potrubie uložené v chráničke. Potrubie je z nerezú ϕ 38 x 2,5 mm
obj. 27b – skladovanie obj. 34 – hĺbkotlač	Etylacetát Etanol	337 337	Potrubie je uložené na jestvujúcich potrubných mostoch. Ponad komunikácie je potrubie uložené v chráničke. Potrubie je z nerezú ϕ 44,5 x 2,5 mm
obj. 34 – hĺbkotlač obj. č 44 – flexotlač	Etylacetát Etanol	130 130	Potrubie je uložené na jestvujúcich potrubných mostoch. Ponad komunikácie je potrubie uložené v chráničke. Potrubie je z nerezú ϕ 44,5 x 2,5 mm
RTO obj. č. 33a, 34a, č. 35, č. 36	termo olej	210	Potrubie uhlíková oceľ 12 021.1 hr.4,5 DN 80 je uložené na jestvujúcich potrubných mostoch. Izolované je výplňou hr.100 mm s oplechovaním hliníkovým plechom hr. 0,6 mm.

5) Časť I. Údaje o prevádzke, B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, 2. Skladovanie a zaobchádzanie so škodlivými látkami, sa dopĺňa novou tabuľkou 2.7 Oleje:

2.7 Oleje

Miesto skladovania	Nebezpečná látka	Skladovacia kapacita	Typ nádrže	Zabezpečenie ochrany životného prostredia
RTO obj. 33a	termo olej	zásobník termo olej 4 m ³	jednoplášťová	záchytná vaňa s izoláciou a s chemicky odolnou stierkou

6) V časti **I. Údaje o prevádzke, B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke, 2. Skladovanie a zaobchádzanie so škodlivými látkami** sa text v bode **2.1 Stáčanie riedidiel** upravuje a nahrádza nasledovným textom:

Stáčanie etylacetátu a etanolu zo železničných cisterien do zásobných nádrží umiestnených v objekte č. 27b sa vykonáva na stáčacom mieste v objekte č. 21a. Etanol a etylacetát sú do zásobných nádrží vedené cez jestvujúce nadzemné nerezové bezošvové potrubia. Stáčacie miesto zo železničných cisterien je umiestnené pod prístreškom a je vybavené záchytnou vaňou o objeme 60 m³.

7) V časti **II. Podmienky povolenia, D. Opatrenia pre minimalizáciu, nakladanie, zhodnotenie, zneškodnenie odpadov** sa rušia body 1 až 13 a nahrádzajú sa nasledovnými bodmi 1 až 12:

1. Prevádzkovateľ je povinný pri nakladaní s nebezpečnými odpadmi urobiť také opatrenia, aby nedošlo k ohrozeniu životného prostredia.
2. Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť v mieste zhromažďovania kvapalných nebezpečných odpadov dostatočné množstvo vhodného sorbčného alebo neutralizačného materiálu.
3. Prevádzkovateľ je povinný zhromažďovať všetky odpady utriedené podľa druhov a zabezpečiť ich pred znehodnotením, odcudzením alebo iným nežiaducim únikom.
4. Prevádzkovateľ je povinný dodržiavať postupy na nakladanie, zneškodnenie alebo zhodnotenie odpadov, opatrenia na zníženie produkovaných odpadov uvedené vo svojom Programe odpadového hospodárstva, schváleným príslušným orgánom štátnej správy odpadového hospodárstva a aktualizovaným podľa všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva.
5. Prevádzkovateľ je povinný odovzdávať vznikajúce odpady len osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva ak nezabezpečuje ich zhodnotenie alebo zneškodnenie sám, ak nie je podľa všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva ustanovené inak.
6. V prípade ak prevádzkovateľ bude vykonávať prepravu nebezpečného odpadu (viac ako 100 kg ročne) v rámci územného obvodu Okresného úradu Poprad je povinný v zmysle § 3 ods. 3 písm. c) bod 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ požiadať IŽP Košice o udelenie tohto súhlasu.

7. Prevádzkovateľ je povinný mať formou písomnej zmluvy alebo písomnej objednávky zabezpečenú prepravu nebezpečných odpadov u dopravcu oprávneného podľa príslušného ustanovenia všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva.
8. Prevádzkovateľ je povinný zhromažďovať pevné odpady, ako sú filtračné materiály a znečistený textil vo vhodných zberných nádobách alebo kontajneroch, odpadové oleje v plechových alebo plastových sudoch zabezpečených záchytnými vaňami, odpady zo svetelných zdrojov v zberných nádobách a odpadové olovené batérie a akumulátory uzatvorenom sklade nebezpečných odpadov minimálne uložené v záchytnej vaničke.
9. Nebezpečné odpady, resp. zberné nádoby nebezpečných odpadov ako aj sklad, v ktorom sa zhromažďujú nebezpečné odpady musia byť označené identifikačným listom nebezpečného odpadu v zmysle príslušného všeobecne záväzného právneho predpisu odpadového hospodárstva.
10. Nádoby, sudy a iné obaly, v ktorých sú uložené nebezpečné odpady musia byť odlišené od zariadení určených a nepoužívaných na nakladanie s odpadmi napr. tvarom, opisom alebo farebne, musia zabezpečiť ochranu odpadov pred takými vonkajšími vplyvmi, ktoré by mohli spôsobiť vznik nežiaducich reakcií v odpadoch (požiar, výbuch), musia byť odolné proti mechanickému poškodeniu a chemickým vplyvom.
11. Prevádzkovateľ nesmie riediť alebo zmiešavať odpady s cieľom dosiahnuť hraničné hodnoty koncentrácie škodlivých látok v odpadoch stanovené vo všeobecne záväzných právnych predpisoch odpadového hospodárstva.
12. Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť likvidáciu nebezpečných odpadov obsahujúcich azbest, právnickou alebo fyzickou osobou - podnikateľom, ktorá je držiteľom oprávnenia na odstraňovanie azbestu alebo materiálov obsahujúcich azbest vydaného úradom verejného zdravotníctva SR v Bratislave podľa § 41 ods. 1 zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

8) Príloha č. 1 k rozhodnutiu č. 2372-4889/2007/Haj/570970106 zo dňa 15.02.2007 sa ruší v celom rozsahu.

9) Príloha č. 2 k rozhodnutiu č. 2372-4889/2007/Haj/570970106 zo dňa 15.02.2007 sa ruší v celom rozsahu.

Integrované povolenie s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí, ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods.1 stavebného zákona, podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3, § 3 ods. 3 písm. c) bod 7, § 3 ods. 3 písm. f) bod 1 a 4, § 3 ods. 4 a § 20 ods. 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a podľa § 82 ods. 1 a 5 stavebného zákona, na základe konania vykonaného podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, stavebného zákona a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je aj kolaudačné rozhodnutie na užívanie stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ v prevádzke CHEMOSVIT FOLIE, a.s. - Potlačové prevádzky, na základe žiadosti prevádzkovateľa – stavebníka CHEMOSVIT FOLIE, a.s., Štúrova 101, 059 21 Svit, doručenej na IŽP Košice dňa 06.11.2013.

Dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti na IŽP Košice bolo začaté správne konanie v súlade s ust. § 11 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Predmetom požadovanej zmeny integrovaného povolenia je žiadosť prevádzkovateľa - stavebníka:

a) v oblasti povrchových a podzemných vôd:

- o udelenie súhlasu na zmenu činnosti na ktoré nie je potrebné povolenie, ktoré však môžu ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti odpadov:

- o udelenie zmeny súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- o posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ podľa § 3 ods. 3 písm. f) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

- o posúdenie návrhu na nakladanie s nebezpečným odpadom podľa § 3 ods. 3 písm. f) bod 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

d) o vydanie kolaudačného rozhodnutia na užívanie stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ podľa § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Realizácia stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ bola povolená zmenou integrovaného povolenia vydanou rozhodnutím IŽP Košice č. 798-8011/2012/Mer,Haj/570970106/Z16 zo dňa 28.03.2012. Dočasné užívanie stavby na skúšobnú prevádzku v lehote do 31.12.2013 bolo povolené rozhodnutím IŽP Košice č. 7547-26535/2012/Mer/570970106/K8 zo dňa 24.09.2012.

Prevádzkovateľ – stavebník CHEMOSVIT FOLIE, a.s., Štúrova 101, 059 21 Svit požiadal IŽP Košice o zníženie správneho poplatku za podanú žiadosť v zmysle zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov listom č. 913/82/2013 zo dňa 04.11.2013. IŽP Košice vyhovel prevádzkovateľovi - stavebníkovi listom č. 7037-31013/57/2013/Mer,Val/ZK18 zo dňa 15.11.2013 a znížil správny poplatok na 250 eur.

Správny poplatok za podanie žiadosti bol prevádzkovateľom – stavebníkom uhradený vo výške 250 eur podľa položky č. 171a) písm. c) Splnomocnenia 1 Sadzobníka správnych poplatkov, ktorý je súčasťou zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

K žiadosti o zmenu integrovaného povolenia a v priebehu integrovaného povoľovania prevádzkovateľ – stavebník doložil nasledovné doklady:

- a) žiadosť o zmenu IP na CD nosiči,
- b) zápis o priebehu a vyhodnotení skúšobnej prevádzky zo dňa 28.10.2013,
- c) protokol o skúške č. 13/20736 zo dňa 25.11.2013 zo vzorky odpadu č. 08 03 13 – odpadová tlačiarenská farba iná ako je uvedená v 08 03 12 – vodný výluh,
- d) vyjadrenie Okresného úradu Poprad, odboru starostlivosti o ŽP č. OU-PP-OSZP-2013/00201-02-CA zo dňa 31.10.2013,
- e) zmluvu o nájme hnutel'ného a nehnuteľného majetku zo dňa 02.01.2013,
- f) výpis z obchodného registra prevádzkovateľa – stavebníka.

IŽP Košice po posúdení predloženej žiadosti v súlade s ust. § 11 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ upovedomil žiadateľa, účastníkov konania, mesto Svit a dotknuté orgány o začatí konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia pre prevádzku CHEMOSVIT FOLIE, a.s. - Potlačové prevádzky, ktorej súčasťou je aj kolaudačné konanie o povolení užívania stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ listom č. 7037-30629/57/2013/Mer,Val/ZK18 zo dňa 14.11.2013, doručeným dňa 15.11.2013, a na vyjadrenie známym účastníkom konania a dotknutým orgánom určil 30 dňovú lehotu.

IŽP Košice zároveň požiadal dotknutú obec – mesto Svit, aby v súlade s ust. § 11 ods. 3 písm. e) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ zverejnilo na svojej úradnej tabuli a iným v mieste obvyklým spôsobom v lehote 15 dní žiadosť prevádzkovateľa - stavebníka, stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu žiadosti, o prevádzkovateľovi – stavebníkovi a o prevádzke a stavbe, výzvu zainteresovanej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, výzvu zainteresovanej verejnosti a osobám s možnosťou podať prihlášku a výzvu verejnosti s možnosťou vyjadrenia sa k začatiu konania v lehote 30 dní odo dňa zverejnenia výzvy. Vyššie uvedené údaje zverejnilo mesto Svit na úradnej tabuli v termíne od 15.11.2013 do 02.12.2013. V určenej lehote nebola podaná prihláška zainteresovanej verejnosti ani nebolo doručené vyjadrenie verejnosti.

IŽP Košice v súlade s ust. § 11 ods. 3 písm. c) a d) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ zverejnil žiadosť, stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu podanej žiadosti, o prevádzkovateľovi – stavebníkovi a o prevádzke a stavbe, výzvu osobám, ktoré majú právo byť zainteresovanou verejnosťou a výzvu verejnosti, dokiaľ sa môžu vyjadriť a kde možno nazrieť do žiadosti na úradnej tabuli IŽP Košice v termíne od 15.11.2013 do 16.12.2013 a na internetovej stránke www.sizp.sk v termíne od 15.11.2013 do 30.12.2013 V určenej lehote nebola podaná prihláška zainteresovanej verejnosti ani nebolo doručené vyjadrenie verejnosti k prerokováanej veci.

V súlade s ustanovením § 80 stavebného zákona IŽP Košice ako špeciálny stavebný úrad listom č. 7037-30629/57/2013/Mer,Val/ZK18 zo dňa 14.11.2013 oznámil začatie správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia pre predmetnú prevádzku, ktorej súčasťou je aj kolaudačné konanie o povolení užívania stavby „OBJ. 35 –

INŠTALÁCIA HĽBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“, ďalším dotknutým orgánom vymedzeným v ustanovení § 126a v spojení s ustanovením § 140a stavebného zákona.

IŽP Košice súčasne podľa § 80 stavebného zákona a § 21 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní k prerokovaniu predloženej žiadosti nariadil ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním na deň 17.12.2013.

V rámci integrovaného povoľovania, ktorého súčasťou je aj kolaudačné konanie o povolení užívania stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HĽBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“, boli k predloženej žiadosti doručené a doložené tieto vyjadrenia a stanoviská účastníkov konania a dotknutých orgánov:

- Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Poprade, záväzné stanovisko č. PP2662/2/2013 zo dňa 18.12.2013,
- Okresný úrad Poprad, odbor starostlivosti o ŽP, ŠSOO, vyjadrenie č. OU-PP-OSZP-2013/00201-02-CA zo dňa 31.10.2013, doplnenie č. OU-PP-OSZP-2013/00201-03-CA zo dňa 17.12.2013 a ozrejmienie č. OU-PP-OSZP-2013/00201-05-CA zo dňa 10.01.2014,
- Okresný úrad Poprad, odbor starostlivosti o ŽP, ŠSOH, vyjadrenie č. OU-PP-OSZP-2013/00303/02-KJ zo dňa 02.12.2013 a vyjadrenie č. zo dňa ,
- Inšpektorát práce Košice, stanovisko č. IPV-56-27-2.2/ZS-C22,23-13, S 10128/23471/13 zo dňa 18.12.2013,
- Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Poprade, stanovisko na účely kolaudácie stavby č. KORHZ-793/2011 zo dňa 17.12.2013.

Na ústnom pojednávaní spojenom s miestnym zisťovaním bolo zistené, že pri dočasnom užívaní stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HĽBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ na skúšobnú prevádzku boli dodržané podmienky uvedené v rozhodnutí IŽP Košice č. 7547-26535/2012/ Mer/570970106/K8 zo dňa 24.09.2012, ktorým bolo povolené dočasné užívanie stavby na skúšobnú prevádzku a na stavbe neboli vykonané žiadne zmeny oproti projektovej dokumentácii stavby overenej IŽP Košice v stavebnom konaní. Počas skúšobnej prevádzky stavby bolo dňa 30.10.2012 vykonané oprávnené meranie emisií pre znečisťujúce látky TOC, NO_x a CO, ktorým bolo preukázané dodržanie určených emisných limitov a vykonaná analýza odpadu kat. č. 08 03 13 akreditovaným laboratóriom.

V priebehu integrovaného povoľovania boli vznesené nasledovné pripomienky a námety:

1) Okresný úrad Poprad, odbor starostlivosti o ŽP, ŠSOH, vo vyjadreniach č. OU-PP-OSZP-2013/00303-02-KJ zo dňa 02.12.2012 a č. OU-PP-OSZP-2014/00088/02-Kj zo dňa 09.01.2014 uviedol, že pri vydaní rozhodnutia žiadať zohľadniť nasledovné pripomienky:

- a) pri nakladaní s nebezpečnými odpadmi v podmienkach súhlasu zohľadniť povinnosť pôvodcu odpadu podľa § 19 ods. 2 zákona č. 221/2003 Z. z. o odpadoch v znení neskorších predpisov a zabezpečiť preukázanie finálneho zhodnotenia alebo zneškodnenia produkovaných nebezpečných odpadov,
- b) ku kolaudácii stavby v zmysle § 19 ods. 1 písm. m) zákona č. 221/2003 Z. z. o odpadoch v znení neskorších predpisov predložiť analytickú kontrolu odpadu kat. č. 08 03 13 v ustanovenom rozsahu a zabezpečený spôsob nakladania s týmto druhom odpadu,
- c) zneškodnenie odpadu č. 08 03 13 činnosťou D1 sa nepovoľuje a pôvodca odpadov je povinný vykonať novú analýzu odpadov v akreditovanom laboratóriu v rozsahu určenom

prevádzkovým poriadkom konkrétneho zariadenia, v ktorom sa bude tento odpad zhodnocovať resp. zneškodňovať.

Pripomienku uvedenú v bode a) dotknutého orgánu IŽP Košice nezohľadnil povinnosť pôvodcu odpadu a neudelil súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, vzhľadom na znenie platných právnych predpisov na úseku odpadového hospodárstva. IŽP Košice k pripomienke uvedenej v bode b) dotknutého orgánu uvádza, že prevádzkovateľ – stavebník v priebehu integrovaného povoľovania predložil analýzu odpadu č. 08 03 13 – odpadová tlačiarenská farba iná ako je uvedená v 08 03 12 (protokol č. 13/20736 zo dňa 25.11.2013), z ktorej vyplýva, že vo vzorke odpadu vo vodnom výluhu pre rozpustený organický uhlík (DOC) nameraná hodnota 289,20 mg. l⁻¹ prekračuje aj hodnotu 100 mg.l⁻¹ určenú pre skládky nebezpečného odpadu. K vydaniu zmeny integrovaného povolenia prevádzkovateľ – stavebník predložil zmluvu č. 29 298 o poskytovaní služieb v oblasti nakladania s odpadmi zo dňa 02.12.2013, ktorou má zabezpečené komplexné nakladanie s odpadom kat. č. 08 03 13. Pripomienku uvedenú v bode c) dotknutého orgánu IŽP Košice zapracoval do bodu č. 3, časť I. tohto rozhodnutia.

2) Inšpektorát práce Prešov v záväznom stanovisku č. IPV-56-27-2.2/ZS-C22-13, S10128/23471/13 zo dňa 18.12.2013 uviedol, že súhlasí s vydaním kolaudačného rozhodnutia a žiada stavebný úrad, aby v kolaudačnom rozhodnutí zaviazal stavebníka, aby v lehote do 08.01.2014 oznámil Inšpektorátu práce Prešov, že odstránil nasledovné nedostatky v termíne do 03.01.2014:

- a) kolaudované zariadenie nemá označené svorky pospojovania značkou „5019“, čo je v rozpore s § 13 ods. 6 zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 124/2006 Z. z.“) – bezpečnostné značenia (objekt 0613),
- b) expanzná nádoba objem 50 l nemá vykonanú opakovanú vonkajšiu prehliadku po roku prevádzky, čo je v rozpore s § 13 ods. 3 zákona č. 124/2006 Z. z. – VTZ TZ – preventívne činnosti (objekt 0707).

IŽP Košice pripomienky dotknutého orgánu zapracoval do bodu č. 2, časť I. tohto rozhodnutia s určením lehoty na odstránenie zistených nedostatkov s ohľadom na termín vydania kolaudačného rozhodnutia.

3) Okresný úrad Poprad, odbor starostlivosti o ŽP, ŠSOO vo vyjadrení č. OU-PP-OSZP-2013/00201-02-CA zo dňa 31.10.2013, doplnení č. OU-PP-OSZP-2013/00201-03-CA zo dňa 17.12.2013 a ani na ústnom pojednávaní spojenom s miestnym zisťovaním jednoznačne neudelil súhlas na užívanie zdroja znečisťovania ovzdušia podľa zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší a súčasne v doplnení č. OU-PP-OSZP-2013/00201-03-CA zo dňa 17.12.2013 uviedol, že nie je príslušným správnym orgánom na vydanie súhlasu na užívanie veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia zaradeného v režime integrovanej prevencie a kontroly znečisťovania životného prostredia.

Podľa ustanovenia § 3 ods. 3 písm. a) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ IŽP Košice nemá jednoznačne určené kompetencie na udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutí na užívanie zdrojov znečisťovania ovzdušia, preto IŽP Košice listami č. 813-1178/57/2014/Mer/ZK18 zo dňa 15.01.2014 a č. 813-3157/57/2014/Mer/ZK18 zo dňa 29.01.2014 požiadal Slovenskú inšpekciu životného prostredia, ústredie – útvar integrovaného povoľovania a kontroly o usmernenie vo veci a súčasne v súlade s ust. § 13 ods. 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ listom č. 813-9620/ 57/2014/Mer/ZK18 zo dňa 26.03.2014 požiadal Slovenskú inšpekciu

životného prostredia, ústredie – útvar integrovaného povoľovania a kontroly a Okresný úrad Prešov, odbor starostlivosti o ŽP, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia kraja (nadriadený orgán Okresného úradu Poprad, odboru starostlivosti o životné prostredie, štátnej správy ochrany ovzdušia) o určenie správneho orgánu príslušného na vydanie súhlasu na užívanie zdroja znečisťovania ovzdušia po uskutočnení stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“, ak je predmetný zdroj znečisťovania ovzdušia súčasťou prevádzky „CHEMOSVIT FOLIE, a.s. - Potlačové prevádzky“, na ktorú sa vzťahuje integrovaná prevencia a kontrola znečisťovania. IŽP Košice súčasne rozhodnutím č. 813-8728/2014/Mer/570970106/ZK18/PK zo dňa 26.03.2014 podľa § 29 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní prerušil konanie v predmetnej veci.

Dňa 07.05.2014 Okresný úrad Prešov, odbor opravných prostriedkov, ako nadriadený orgán Okresného úradu Poprad, odboru starostlivosti o životné prostredie listom č. OU-PO-OOP3-2014/017951-02 zo dňa 02.05.2014 zaslal na IŽP Košice odpoveď so svojim právnym názorom. Vzhľadom na uvedené skutočnosti IŽP Košice v bode č. 4, časť I. tohto rozhodnutia uložil prevádzkovateľovi – stavebníkovi povinnosť požiadať určený príslušný správny orgán o udelenie súhlasu na užívanie zdroja znečisťovania ovzdušia po uskutočnení stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ v lehote do 30 dní odo dňa jeho písomného oznámenia a týmto rozhodnutím v časti I. povolil stavebníkovi užívanie stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ podľa ustanovení stavebného zákona.

Prevádzkovateľ požiadal IŽP Košice o predĺženie platnosti súhlasu na nakladanie s nebezpečným odpadom. Podľa ust. § 7 ods. 1 písm. g) zákona č. 343/2012 Z. z., ktorý nadobudol účinnosť dňa 01.01.2013, a ktorým bol zmenený zákon č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, orgány štátnej správy odpadového hospodárstva udeľujú súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi vrátane ich prepravy, ak nie je súčasťou súhlasu podľa iných ustanovení tohto odseku, a to v prípade, ak držiteľ odpadu ročne nakladá v súhrne s väčším množstvom ako 100 kg alebo ak prepravca prepravuje ročne väčšie množstvo ako 100 kg nebezpečných odpadov, pričom podľa § 2 ods. 5 zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch nakladanie s odpadom je zber, preprava, zhodnocovanie a zneškodňovanie odpadu vrátane dohľadu nad týmito činnosťami.

IŽP Košice neudelil súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, vzhľadom na znenie platných právnych predpisov na úseku odpadového hospodárstva, pretože prevádzkovateľ nebezpečné odpady, ktoré vznikajú v prevádzke iba triedi, zhromažďuje a dočasne skladuje po dobu maximálne 1 roka a následne ako pôvodca tento odpad odovzdáva na prepravu a zneškodnenie inej oprávnenej osobe. V prípade zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov odpadového hospodárstva je prevádzkovateľ povinný postupovať v súlade s týmito predpismi.

Účastníci konania a ostatné dotknuté orgány nevzniesli v priebehu integrovaného povoľovania, ktorého súčasťou je aj kolaudačné konanie stavby, žiadne pripomienky a námety.

Súčasťou integrovaného povoľovania bolo podľa § 3 ods. 3 a § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ konanie:

a) v oblasti povrchových a podzemných vôd:

- o udelenie súhlasu na zmenu činnosti na ktoré nie je potrebné povolenie, ktoré však môžu ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd podľa § 3 ods. 3 písm. b) bod 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

b) v oblasti odpadov:

- o udelenie zmeny súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 3 ods. 3 písm. c) bod 7 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

c) v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- o posúdenie návrhu na začatie kolaudačného konania stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ podľa § 3 ods. 3 písm. f) bod 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,
- posúdenie návrhu na nakladanie s nebezpečným odpadom podľa § 3 ods. 3 písm. f) bod 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ,

d) kolaudačné o povolení užívania stavby „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ podľa § 3 ods. 4 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

IŽP Košice rozhodnutím č. 4786-22524/2013/Pal/570970106/Z17 zo dňa 26.08.2013 udelil prevádzkovateľovi CHEMOSVIT FOLIE, a.s., Štúrova 101, 059 21 Svit súhlas na zmenu súboru technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení na zabezpečenie ochrany ovzdušia „Výroba flexibilných fólií – odd. 178 – Hĺbkotlač“ pri prevádzke zdroja znečisťovania ovzdušia „Výroba flexibilných fólií“ podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, ktorého súčasťou je aj 11-farebníkový hĺbkotlačový stroj č. 6 HELIOSTAR SL.

Na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti a vyjadrenia dotknutých orgánov a účastníkov konania IŽP Košice zistil, že povolenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia prevádzky neovplyvní stav celkovej ochrany životného prostredia podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a stavba „OBJ. 35 – INŠTALÁCIA HLBKOTLAČOVÉHO STROJA č. 6“ je stavebno-technicky ukončená a schopná bezpečnej a nerušenej prevádzky, preto rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Angelika Theinerová
riadiťka inšpektorátu

Doručuje sa:

1. CHEMOSVIT FOLIE, a.s., Štúrova 101, 059 21 Svit
2. CHEMOSVIT, a.s., Štúrova 101, 059 21 Svit
3. Mesto Svit, zastúpené primátorom, Hviezdoslavova 269/33, 059 21 Svit

Na vedomie:

1. Okresný úrad Poprad, odbor starostlivosti o životné prostredie, ŠSOH, Partizánska 690/87, 058 44 Poprad
2. Okresný úrad Poprad, odbor starostlivosti o životné prostredie, ŠVS, Partizánska 690/87, 058 44 Poprad
3. Mesto Svit, stavebný úrad, Hviezdoslavova 269/33, 059 21 Svit
4. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Poprade, Zdravotnícka 3, 058 97 Poprad
5. Okresný úrad Poprad, odbor starostlivosti o životné prostredie, ŠSOO, Partizánska 690/87, 058 44 Poprad
6. Inšpektorát práce Prešov, Konštantínova 6, 080 01 Prešov
7. Okresný úrad Poprad, odbor krízového riadenia, Nábřežie Jána Pavla II. 16, 058 44 Poprad
8. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Poprade, Huszova 4430/4, 058 01 Poprad
9. Okresný úrad Poprad, odbor starostlivosti o životné prostredie, ŠSER, Partizánska 690/87, 058 44 Poprad
10. Ing. Jozef Chovanec, PROCHEM SVIT spol. s r.o., kpt. Nálepku 100/29, 059 21 Svit